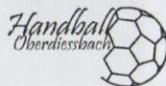


Ausgabe 1: Saison 2011/10 • Oktober 2010

# Drehball



**ESPACE HANDBALL**  
GROSSHÖCHSTETTEN WORB

ESPACE HANDBALL • Postfach 760 • 3076 Worb • [www.espace-handball.ch](http://www.espace-handball.ch)



Sie denken an  
gemeinsamen  
Wohnraum.

Wir auch an  
Hypothek mit  
Sicherheit.

Jetzt informieren:  
[www.credit-suisse.com/wohnen](http://www.credit-suisse.com/wohnen)

Realisieren Sie Ihren persönlichen Wohnraum mit unseren flexiblen Hypothekangeboten. Zur langfristigen Absicherung Ihrer Hypothek bieten wir Ihnen zusätzlich die passenden Lösungen. Mehr erfahren Sie unter: 031 358 55 03, Herr Simon Wenger, Bundesplatz 2, 3011 Bern. [simon.wenger@credit-suisse.com](mailto:simon.wenger@credit-suisse.com). [www.credit-suisse.com/wohnen](http://www.credit-suisse.com/wohnen)

**Neue Perspektiven. Für Sie.**

**CREDIT SUISSE**



## Impressum

Bulletin Nr. 1 / Oktober 2010  
erscheint dreimal jährlich

## Redaktion/Gestaltung/Layout:

Romina Böhlen  
Winkelmattstrasse 8  
3510 Konolfingen  
031 791 30 43  
drehball@bluewin.ch

## Druck und Falzung:

Markus Steiner  
Océ (Schweiz) AG  
Grubenstrasse 109  
3322 Schönbühl/BE  
031 858 60 00  
msteiner@oce.ch

## Administration, Inserate

### Inseratenverwaltung:

Bruno Kappeler  
Freiestrasse 66  
3604 Thun  
078 711 03 91

info@espace-handball.ch

## Adressänderungen melden an:

Espace-Handball  
Grosshöchstetten Worb  
Postfach 760  
3576 Worb

info@espace-handball.ch  
www.espace-handball.ch

## In dieser Ausgabe:

Präsibericht	3
Minihandball U9/11	5
Animation U13	7
Junioren U17	
Juniorinnen U18	10
Espace Handball on facebook	12
Z'Eis	13
Ds Zwöi	15
Nachwuchsförderung	17
Event*	20
Adressen	21
Fotogalerie	24
Redaktion	25

## PräsiBericht

Liebe Vereinsmitglieder, liebe Freunde von Espace Handball, liebe Sponsoren und Gönner

Nun ist es wieder soweit, die neue Saison steht vor der Tür und damit erscheint auch unser Drehball zum ersten Mal. Wie ihr alle wisst, bin ich seit der letzten HV euer neuer Präsident und darf jetzt allen meine Ideen und Gedanken verkünden.

Seit der HV ist bereits einiges gelaufen. Zwar haben die Teams noch nicht sehr lange wieder ihr Training aufgenommen aber im Hintergrund geschieht zur Zeit einiges.

In die neue Saison werden wir mit drei Junioren/innen und zwei Aktiven Teams starten. Bei den Junioren Teams haben wir keine Probleme, dass genügend Spieler im Training sind, dies ist sicherlich der guten Arbeit der Trainer zu verdanken, die sich mit großen Engagement und Herzblut ihrem Amt widmen.

Bei den Aktiven ist die Situation dagegen ziemlich verzwickelt. Wir haben zu viele Spieler um nur eine Mannschaft zu melden aber nicht wirklich genügend um sorgenfrei mit zwei Teams die Saison zu bestreiten.

Trotzdem haben wir uns entschlossen, es mit zwei Mannschaften zu versuchen. Wenn also jemand schon

mit dem Gedanken gespielt hat wieder auf das Spielfeld zurück zu kehren, so sind alle gern gesehen und willkommen.

Wie an der HV bereits besprochen, können wir in dieser Saison keine größeren Anschaffungen tätigen. Unsere finanzielle Situation erlaubt es uns gerade den Spielbetrieb aufrecht zu erhalten. Wir bemühen uns aber diese Situation so rasch als möglich zu ändern. Es sind bereits alt bekannte Sponsoren wieder „auf den Zug aufgesprungen.“

Bis zu diesem Zeitpunkt kann ich aber noch keine genauen Angaben machen wie viele dies sind. Wir hoffen ebenfalls, dass die Jubiläums Disco ein kleinwenig besser besucht werden wird als die letzte, bei der uns der Meistertitel des SCB einen Strich durch die Rechnung gemacht hat.

Zusätzlich werden wir am Weihnachtsmarkt in Grosshöchstetten einen Stand betreiben, bei welchem es uns in erster Linie um die Präsentation des Vereines geht. Wenn wir dann mit dem Verkauf von Getränken auch noch Geld in die Kasse bringen, ist das umso besser.

Ich möchte auch die Gelegenheit nutzen um allen zu danken die unseren Verein im Hintergrund unterstützen. Allen voran natürlich den Sponsoren, ohne deren Unterstützung bereits

jetzt kein Spielbetrieb mehr möglich wäre.

Ich danke auch bereits den Sponsoren die noch kommen werden. Denn wie war das Motto im letzten Winter...? - „Jedä Rappä zellt.“

Zum Schluss noch Wünsche und Ziele des Vorstandes: Der Vorstand hat sich zum Ziel gesetzt, den Verein wieder in ruhigeres Fahrwasser zu bringen.

### Was verstehen wir darunter?

Wir versuchen mit neuen und bewährten Strategien genügend Einnahmen zu erzielen. Möchten wieder ein Zuwachs an Mitgliedern und zwar nicht nur im Junioren Bereich. Es wäre auch schön wenn die erste Mannschaft wieder in der zweiten Liga spielen würde.

All diese Ziele lassen sich nicht einfach innert einem Vereinsjahr realisieren, dafür benötigen wir wahrscheinlich zwei bis drei Jahre und auch dann ist nicht sicher, dass wir alle Ziele erreichen werden.

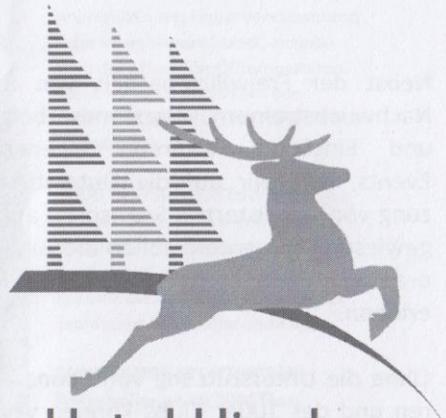
Der gesamte Vorstand ist aber top motiviert, und arbeitet gemeinsam auf diese Ziele hin. Von allen Mitgliedern erhoffen wir uns dazu die volle Unterstützung sowie das nötige Verständnis.

Denn ohne eure Hilfe und eure Motivation etwas zu unternehmen, wird

es uns auch in zehn Jahren nicht möglich sein unsere definierten Ziele zu erreichen.

„Nur gemeinsam können wir ein starkes Team sein.“ Jetzt wünsche ich allen eine erfolgreiche und verletzungsfreie Saison.

Bruno Kappeler



**Hotel Hirschen**  
Langnau im Emmental

Hotel Hirschen  
Fam. Hedy u. Urs Weyermann  
3550 Langnau i.E.

Tel. 034 402 15 17  
Fax. 034 402 56 23

info@hirschen-langnau.ch  
www@hirschen-langnau.ch

## MiniHandball U9/11

Die Jüngsten in den Mannschaften der U9 und U11 waren nach dem freiwilligen Rücktritt in den Handballerischen Ruhestand von Hene Wullschläger kurz ohne Trainer.

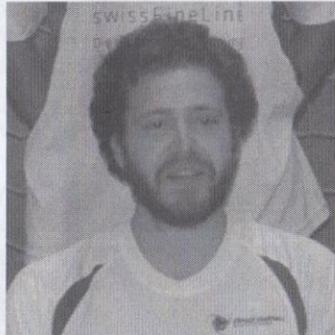
Mittlerweile konnte Rolf Zaugg als Trainer verpflichtet werden.

Mit meiner Unterstützung wird er als Co-Trainer die Jüngsten für Spiel und Spass motivieren.

Nebst der Freiwilligenarbeit von 8 Nachwuchstrainern, Vorstandsarbeit und Einsätzen während eigener Events, sind wir auf die Unterstützung von begeisterten Sponsoren angewiesen. Ausserdem sollen die Junioren aktiv diese Kontakte suchen und erleben.

Ohne die Unterstützung von Sponsoren und des 100er Clubs können wir die Qualität und den Umfang der Juniorenarbeit nicht wahrnehmen.

Yves Pfeiffer, Nachwuchschef,  
Trainer U9/11



Rolf Zaugg, neuer Trainer U9/11

**ROTH**  
**Gartenbau**

**Reutegraben 51**  
**3531 Oberthal**

**[www.roth-garten.ch](http://www.roth-garten.ch)**

Mobil 076 533 75 33

Tel. 031 711 08 11

[roth-gartenbau@gmx.ch](mailto:roth-gartenbau@gmx.ch)

**Gartenunterhalt**  
**Bepflanzungen**  
**Baumpflege**

# SHIRTHOUSE

SPORTSWEAR

## SHIRTHOUSE SPORTSWEAR

in Thun, [www.shirthouse.ch](http://www.shirthouse.ch)

An der Freienhofgasse 20 bietet SHIRTHOUSE SPORTSWEAR eine Topauswahl an sportlicher Mode, funktionaler Sporttextilien sowie ein breites Sortiment an Freizeit-, Indoor- und Fußballschuhen. Auf über 80 m<sup>2</sup> sind die besten Stücke der Topmarken Adidas, Puma, Nike, Erima und SWITCHER zu finden.

SHIRTHOUSE SPORTSWEAR setzt aber auch auf Dienstleistungen und bietet insbesondere auch für Sportvereine und Mannschaften einen Voll-Service: Wünscht ein Kunde eine Textil- oder Hartwarenvorstellung anlässlich einer Hauptversammlung oder eines Vereinsfestes, ausserhalb der offiziellen Öffnungszeiten, kommen die Spezialisten von SHIRTHOUSE SPORTSWEAR selbstverständlich vor Ort.

SHIRTHOUSE SPORTSWEAR legt grossen Wert auf fachkompetente Beratung und ein ausgesuchtes Sortiment für Sportmode sowie auf eine breite Auswahl im Bereich Teamsport für Vereine und Klubs.

SHIRTHOUSE SPORTSWEAR  
Freienhofgasse 20, 3600 Thun



Ästhetik zum Anziehen. Anziehend ästhetisch.

### Exklusiver Schuhpass

Der exklusive SHIRTHOUSE SPORTSWEAR-Schuhpass belohnt die Kunden schon beim ersten Einkauf von ein Paar Schuhen mit **20% Einkaufsrabatt** (2. Paar 25 %, 3. Paar 30 %). Holen Sie sich jetzt Ihren persönlichen Pass ab.

**A n i m a t i o n**

**U 1 3**

Eindrücke des ersten Turniers in  
Oberdiessbach vom 12.09.10

**"Es isch cool gsi!" Jenny, 11**

**"Mir hei guet gspiut." Jan, 10**

**"I bi vrletzt worde" Benjamin, 11**

**"Mir hei viu Gou gschosse!" Tiemo, 11**

**"I has toll gfunge!" Balz, 11**

**"Ds Wätter isch schön gsi." Valentin, 11**



U13

Stehend: Milena, Jenny, Timo, Jan, Naveen, Silvija, Benjamin, Balz

Sitzend: Dominique, François, Joschua, Valentin, Lukas, Luca

ACAPA

s' Reisebüro [www.acapa.ch](http://www.acapa.ch)

## Macht Ihnen etwas Bauchweh?

Wir können helfen – mit einem breiten Angebot an Heilmitteln aus Komplementär- und Schulmedizin und kompetenter Beratung.

**stern**  **apotheke** **Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

Stern Apotheke Worb Lisa und Urs Satzmann-Wachter  
Bahnhofstrasse 20 3076 Worb T 031 839 64 51  
[www.pharmexpert.ch](http://www.pharmexpert.ch) [sternapotheke@pharmexpert.ch](mailto:sternapotheke@pharmexpert.ch)

# Wir bringen für Sie Metall und Glas in Form

- Blechbearbeitung
- Fenster und Türen
- Wintergarten
- Glasbau
- Geländer
- Stahlbau
- Reparaturen

**SWM**  
Metallbautechnik AG

Rohrstrasse 56  
3507 Biglen  
Tel 031 702 10 10  
[www.swm-metallbau.ch](http://www.swm-metallbau.ch)

## Junioren

### U 17

## Juniorinnen

### U 18

#### Die grossen Unterschiede

Welchen Rang streben wir mit welcher Mannschaft an? - Diese oder eine ähnliche Prognose ist am Anfang der Saison gewünscht! Ich werde mich hüten eine Aussage zu machen, denn unsere Teams sind geprägt von grossen Unterschieden.

Wir starten diese Saison mit zwei U17 Juniorenteams und einem U18 Juniorenteam in die Meisterschaft. Für viele Spieler/innen ist es die erste Saison in einer höheren Altersklasse, für einige ist es sogar ein Sprung von zwei Stufen!

In den Trainings machen über vierzig Junioren/innen mit. Das scheint eine für uns Trainer komfortable Saison ohne Spielermangel zu werden.

Leider ist es uns nicht gelungen gegenüber letzter Saison die eine oder andere zusätzliche Spielerin ins Team zu holen und so sind wir die Saison mit maximal zehn Spielerinnen in der U18 der Frauen unterwegs!

Bei den Jungs haben wir diese Sorge nicht, jedoch trainieren Jungs mit den

Jahrgängen 93 bis 99 gemeinsam. Dies stellt uns Trainer (Rolf Hausseiner, Jürg Fankhauser, Patrick Roth und ich) zum Teil vor schwierige Aufgaben. In der Meisterschaft müssen somit einige Spieler auch gegen körperlich klar überlegene Gegner kämpfen.

Diesen Unterschied kompensieren unsere Jüngsten jedoch mit grossem Einsatz sehr gut.

Mit zwei knappen Siegen und einer Niederlage ist die erste Meisterschaftsrunde schon Geschichte. Wir werden noch einige spannende Matches erleben und mit entsprechendem Einsatz Fortschritte machen können.

Dabei soll jedoch der Spass an der schönsten Sportart im Vordergrund stehen!

mit sportlichem Gruss

Lukas Eggmann



## Espace Handball on facebook

**facebook** Suche

**Espace Handball** Beitreten

**ESPACE HANDBALL**  
GROSSHÖCHETZEN WÜRTE

**Informationen**

Kategorie:  
Sport & Freizeit - Hochschulsport

Beschreibung:  
Ein Treffpunkt für aktive Spieler, Ehemalige Spieler, Fans, Passivmitglieder, Gönner & Sponsoren von Espace Handball.

**Allgemeines**

Name: Espace Handball  
Kategorie: Sport & Freizeit - Hochschulsport  
Beschreibung: Ein Treffpunkt für aktive Spieler, Ehemalige Spieler, Fans, Passivmitglieder, Gönner & Sponsoren von Espace Handball.  
Art der Privatsphäre: Offen: Alle Inhalte sind öffentlich zugänglich.

**Kontakt**

Webseite: <http://www.espace-handball.ch>



**REBER**  
KÜCHEN AG

081 711 21 01 • [www.reberkuechen.ch](http://www.reberkuechen.ch)

- Beratung
- Planung
- Ausführung
- Küchenbau
- Schreinerei
- Badmöbel
- Fenster
- Türen
- Haushaltapparate

*unsere Küchen,  
ein Traum....*



## Z' E i s

Nach dem abschliessenden Sommerbräteln am 1. Juli war für uns die Saison 2009/2010 zu Ende. Für uns war die letzte Spielzeit enttäuschend; sie endete mit dem Abstieg in die 3. Liga.

Nach 5 Wochen Sommerpause nahmen wir mit der 2. Mannschaft das gemeinsame Training motiviert in Angriff.

Schnell zeigte sich, dass wir noch viel Arbeit vor uns haben, wollen wir uns in der kommenden Meisterschaft doch in der besseren Hälfte der Liga platzieren.

Dank dem gemeinsamen Training mit dem „zwoi“ waren wir oftmals genügend Personen um Spielpraxis zu sammeln.

Am 28. August hatten wir zum ersten Mal die Gelegenheit, uns in einem Trainingsmatch mit einem anderen Team zu messen.

Wir reisten nach Spiez und absolvierten ein Freundschaftsspiel gegen den TV Balsthal, welcher dort ein Trainingsweekend verbrachte.

Es wurden 3x 20 Minuten gespielt und verschiedenste Kombinationen ausprobiert.

Am Ende resultierte eine knappe Niederlage, was vor allem auf viele Fehler im Angriff und Unkonzentriertheit in der Abwehr zurückzuführen war.

Es waren aber auch zahlreiche positive Ansätze vorhanden, auf denen wir aufbauen können.

Wir haben erkannt wo unsere Schwächen und Stärken liegen und sind bemüht, uns optimal auf die kommende Saison vorzubereiten.

Auf eine gute Meisterschaft, „womer wei Gas gä!“.



Jürg Blaser

**SSE**  
ENGINEERING



Z'Eis

Stehend: Marc-André Böhlen, Marcel Roth, Michael Schärer, Marcel Müller

Sitzend: Dominic von Gunten, Dominik Martin, Jürg Blaser, Stephan Schärer, Jürg Gfeller

23.10.2010 20:15M3-H1 Espace Handball	: Club 72 Köniz	Biglen Espace Arena
13.11.2010 19:45 M3-H1 Espace Handball	: TV Länggasse Bern 3	Biglen Espace Arena
20.11.2010 14:15 M3-H1 Espace Handball	: SG Steffisburg 3/Thun Hb 2	Biglen Espace Arena
04.12.2010 17:30 M3-H1 Club 72 Köniz	: Espace Handball	Köniz SH OZK

 **FREI FÖRDERTECHNIK**

## D s Z w ö i

### Vorschau auf die Saison 2010/11

Wieder ein Jahr erfahrener ... Seit Anfang August läuft die Vorbereitung auf die neue Saison.

Wir trainieren zweimal in der Woche. Nebst der Kondition gilt es auch die Spielzüge und Auslösungen wieder aufzufrischen.

Ende August gab es mit dem Testspiel gegen TV Balsthal eine erste Standortbestimmung. Das Resultat war zweitrangig, Ziel war Sicherheit und Timing im Ernstkampf zu finden.

Es waren bereits einige gute Aktionen zu sehen. Man merkte aber auch, dass die Spieler längere Zeit keinen Match mehr gespielt hatten und viele Automatismen noch fehlen.

In den nächsten Wochen feilen wir nun an den Schwachstellen, damit wir am 23. Oktober 2010 bereit sind, um erfolgreich in die Saison zu starten.

### Berner Kantonalcup

Im Berner Kantonalcup hatten wir in der ersten Vorrunde ein Freilos.

Für die 2. Vorrunde wurde uns als Gegner der HBC Ins 2, eine Mannschaft aus der 4. Liga, zugelost.

Sicher eine lösbare Aufgabe und eine weitere Testmöglichkeit vor der Saison.

Ziel ist, in diesem Jahr im Cup in die ¼-Finals vorzustossen - mit ein bisschen Losglück sicher möglich.

Martin Schneider, *Trainer*



Bahnhofstrasse 15  
3506 Grosshöchstetten

**Flora-Line**  
Tobias Kopp

- Sträusse
- Gestecke
- Pflanzen
- Geschenkideen
- Dekorationen
- Hochzeitsfloristik
- Trauerfloristik
- Lieferservice

Telefon 031 711 05 08  
Fax 031 711 05 08



## Ds Zwöi

Stehend v.l.n.r.: Martin Schneider (Trainer), Philip Junker, Philipp Blum, Michael Rosin, Philip Früh, This Neuenschwander.

Sitzend: Mark Buff, Rolf Zaugg, Stefan Rutsch, Claude Kiener, Stefan Böhlen

Sa	23.10.2010	17:00	HV Herzogenbuchsee 2	<b>Espace Handball 2</b>	Herzogen'see Mittelholz
Sa	30.10.2010	14:15	<b>Espace Handball 2</b>	SG Biberist Regio	Biglen Espace Arena
Sa	06.11.2010	14:15	SG Biberist Regio	<b>Espace Handball 2</b>	Zuchwil Sportzentrum
Sa	13.11.2010	15:30	Handball Grauholz 3	<b>Espace Handball 2</b>	Zollikofen MZH Geisshubel
Sa	20.11.2010	15:30	<b>Espace Handball 2</b>	TV Länggasse Bern 2	Biglen Espace Arena
Sa	04.12.2010	19:30	<b>Espace Handball 2</b>	Handball Grauholz 3	Biglen Espace Arena

## N a c h w u c h s F ö r d e r u n g

Hand aufs Herz! Sind nicht die meisten Entscheide ein Bauchgefühl, eine Stimmung, ein Muss! Was kann mich also rational dazu bringen, in der Freiwilligenarbeit viel Zeit und Energie in den Nachwuchs zu stecken?

Sicher das Engagement der eigenen Kinder im Club, aber vor allem die Energie die alle jungen Spieler und Spielerinnen an den Tag legen und die aktive, wertvolle Hintergrundarbeit vieler Eltern.

Viel liegt mir am **persönlichen Kontakt** zu allen Beteiligten, um die diversen Stimmungen wahrnehmen zu können. Der Verein soll neben der sportlichen Beteiligung auch Gefäss zum **menschlichen Austausch** bilden.

Dies liegt mir sehr am Herzen, da die Kids in einer intensiven Lebensphase stecken, somit leisten wir als Ansprechpersonen in den Sportvereine auch Jugendarbeit.

**Man mache sich nicht zuviel Gedanken, es kommt so oder so anders als vorgesehen!**

Nach dem Entscheid vor den Sommerferien, die Arbeit im Bereich des Sponsorings, 100 Club etc., durch den Vorstand zu übernehmen, kam neben der Aufgabe als Chef der Nachwuchsmannschaften eine sehr inten-

sive Zeit mit Kontakten zu Sponsoren und Eltern auf mich zu.

In dieser Zeit mussten alle Sponsorenverträge neu ausgehandelt werden.

Dank grosszügiger Beiträge, namentlich der Hautsponsoren: **Reber Küchen** in Grosshöchstetten und **SSE Engineering** und vieler weiterer Sponsoren wie **ACAPA-Reisen, Alclic AG, Die Mobiliar**, sowie neu **T. Strahm Schlosserei** und **Roth Gartenbau**. Danke auch an die **Frei Fördertechnik** für die Trainings-Shirts!

Sorge bereitet uns noch der ins Stocken geratene **Bus**, der bis anhin privat durch handballnahe Investoren betrieben wurde. Diese wünschen sich zurückzuziehen. Der Verein sucht aktiv nach einer neuen Lösung, zumal es nicht möglich ist, dafür vereinseigene Mittel zu verwenden.

**Gesucht** wird ein neuer "**Financier**", welcher ein Darlehen oder einen Kredit übernehmen kann. Anzumerken ist, dass der Bus erfolgreich betrieben wird und Geld zurückfliesst. Danke all denen, die sich diesem Problem annehmen.

## Ziele der Nachwuchsförderung

-Auf Vereinsebene richten wir uns hauptsächlich auf 2 Ziele aus:

-Die Ausbildung und Förderung des Nachwuchses

-Ausgeglichenheit der Ausgaben und Einnahmen

Die Schwerpunkte im Bereich Junioren und Juniorinnen:

-Festigen und Ausbau der aktuellen Strukturen und deren Finanzierung

-Eine transparente finanzielle Ebene der Juniorenförderung (separates Nachwuchskonto)

-Eine regionale Zusammenarbeit und Förderung talentierter Spieler und Spielerinnen mit Wacker Thun und Rotweiss Thun.

-Vermehrter Kontakt und Einbindung der Sponsoren.

Unser Einzugsgebiet von Oberdiessbach - Konolfingen - Grosshöchstetten - Biglen - Worb - Rüfenacht ist sehr umfangreich, erfordert in der **Kommunikation** sowie in der Infrastruktur einen **grossen Effort**. Das Erschliessen von neuen Animationsgefässen (Standort Worb, Rüfenacht) kann erst nach der Festigung der aktuellen Umstrukturierung erfolgen.

Speziell im Juniorenbereich U17 und U18 will der Vorstand die sehr gute Arbeit von Rolf Haussener im Bereich der Jugendförderung besser unterstützen und im Verein einbinden.

Ein **grosses Dankeschön** gilt der hervorragenden Arbeit der letzten Jahre durch **Rolf Haussener und seinem Co-Trainer**.

Die jüngsten 7 Spieler aus den U13 und dem Schulsport Oberdiessbach integrieren sich zur Zeit erfolgreich in der Spielklasse U17,2.

Erfreulicherweise stösst man jeweils am Freitagabend auf eine **lustige** und aktive **Truppe** in der Sporthalle Grosshöchstetten. Ca. 13 Boys und Girls trainieren mit Locher Rolf und Romina Böhlen. **Spass, Kollegialität** sind die spontanen Stichwörter beim Zuschauen, Das ist wohl auch das **Erfolgsrezept** zum fast Turniersieg in Oberdiessbach. **Gratulation** zum zweiten Rang mit gleich viel Punkten wie der Sieger Steffisburg!

## Sponsoring

Der Vorstand und Rolf Haussener haben beschlossen, die Sponsoringbetreuung sowie den 100er Club vollumfänglich dem verantwortlichen Sponsoringteam des Vereins zu übergeben. Dies kommt vollumfänglich dem Nachwuchs zugute (Separates Konto).

Schon jetzt vielen Dank für Ihre grosszügige Unterstützung. Ohne Ihre Hilfe sind qualitative Trainings nicht möglich.

Wir hoffen Sie wieder als Partner mit an Bord nehmen zu dürfen und gemeinsam den Jugendlichen eine sinnvolle sportliche Betätigung anbieten zu können. Was gibt es Schöneres als die glänzenden Augen eines Spielers nach einem spektakulären Tor.

Sie unterstützen eine sinnvolle und gesunde Freizeitbeschäftigung unserer Jugend!

## Die Daten der Nachwuchsförderung:

-31.10.2010 Turnier U9U/11in Biglen  
Espace Halle

-28.11.2010 Turnier U13 in Biglen  
Espace Halle

Heim-Spiele MU17, 1 und 2; sowie  
FU18 in Biglen Espace Halle

- SA 23.10.2010	19h00,	
MU17,2		
- SO 31.10 2010	16.35	FU18,
- SO 31.10 2010	17.50	
MU17,2		
- SA 13.11.2010	18:30	FU18
- SA 20.11.2010	13:00	MU17, 1
- SO 28.11.2010	17:05	FU 18
- SO 28.11.2010	15:50	MU17, 2
- SO 28.11.2010	14:35	MU17, 1

## Yves Pfeiffer, *Nachwuchschef*

Beginn als Junior C, B, A durch die BSCG Junioren Abteilungen.

Aufstieg in die 3. Liga mit BSCG Grosshöchstetten

Aktive Spielzeit im TV Länggasse in der 2. Liga.

Schiedsrichter

J+ S Leiter 2

Co - Trainer und Goalie-Trainer beim Rotweiss Thun und Wacker Thun Frauen 2. Liga

Notnagel bei Espace Handball

Architekt HTL bei Bauart Architekten Bern, Neuenburg Zürich

Event

Ü30  
Gratis!!

**20. FUN&OLDIE  
DISCO**

DJ RÖFE	(surprise)
DJ ASPEN	(surprise)
DJ JAY	(surprise)
LJ TINU	(surprise)

**Sa, 30. Oktober 10**  
Bärensaal Worb

Eintritt: **Fr. 10.-**

Ab 20.00 Uhr bis spät... ab 16 Jahren(ID)

*Country Bar, Food,  
Sound & Party!!!*

[www.espace-handball.ch](http://www.espace-handball.ch)

## Adressen

### 3. Liga Herren 1+2

Martin Schneider  
Aueliweg 8  
3507 Biglen  
031 702 18 05  
tinu.schneider@gmx.ch

### U17 Junioren/U18 Juniorinnen

Rolf Haussener  
Bitmoos 5  
3672 Aeschlen  
031 771 12 10  
rolf.haussener@gmx.ch

Lukas Eggimann  
Sytliweg 8  
3532 Zäziwil  
079 285 75 33  
[le83@gmx.ch](mailto:le83@gmx.ch)

Jürg Fankhauser  
Mirchelstrasse 4  
3506 Grosshöchstetten  
079 832 15 33  
pokergott-jogi@bluewin.ch

### U13 Juniorinnen / Junioren

Rolf Locher  
Moosweg 30  
3506 Grosshöchstetten  
079 254 45 08  
rolf.locher@zapp.ch

Romina Böhlen  
Winkelmattstrasse 8  
3510 Konolfingen  
079 566 18 53  
romina.boehlen@bluewin.ch

### U11/U9 Junioren / Juniorinnen

Yves Pfeiffer  
Nachwuchschef  
Dorfstrasse 24  
3506 Grosshöchstetten  
078 77 63 207  
y.pfeiffer@bluewin.ch

*Wenn ihr nicht zum Training erscheinen könnt, meldet euch doch jeweils rechtzeitig bei eurer Trainerin oder bei eurem Trainer ab.*



## Präsi

Kappeler Bruno  
Freiestrasse 66  
3600 Thun  
presi@espace-handball.ch  
info@espace-handball.ch

## Spielbetrieb

Martin Krebs  
Lindenhofstrasse 5  
3600 Thun  
079 308 67 57  
spielbetrieb@espace-handball.ch

## Homepage/Info`s/ Berichte

Stephan Schärer  
Dorfstrasse 15  
3504 Niederhünigen  
medien@espace-handball.ch

## Finanzen

Remo Liechti  
Oberreutenenstrasse 33  
3532 Zäziwil  
kassier@espace-handball.ch

## Nachwuchschef

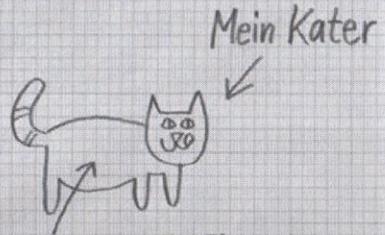
Yves Pfeiffer  
Dorfstrasse 24  
3506 Grosshöchstetten  
nachwuchs@espace-handball.ch

## Marketing

Renato Zahnd  
Eggwaldstrasse 52  
3076 Worb  
sponsoring@espace-handball.ch

Pilipp Hoffstetter  
Werkgasse 45  
3000 Bern  
sponsoring@epsace-handball.ch

Schadensskizze



Nachbars Zuchtfisch

Die Mobiliar  
Versicherungen & Vorsorge

Adressen

**Iseli**  
Metallbau AG

Metallbau	Gründlachen 338
Schlosserei	3513 Bigenthal
Gewinde	Tel. 031 701 39 69
rolltechnik	Fax 031 701 39 70



## ...SPORTLICHE FERIEEN...

...bucht man am besten bei Schär-Reisen:

**z.B. RADSPORT, BEACHVOLLEY, TAUCHEN, GOLF, SKI,  
SNOWBOARD, HELISKI, TREKKINGS und EXPEDITIONEN**

aber auch alles andere wie **FAMILIENFERIEN, WELLNESS,  
CITY-TRIPS, GÜNSTIGE FLÜGE, CANADA** etc.

This Neuenschwander

Schär-Reisen AG, Mittelstr. 70, 3012 Bern, Tel. 031 302 41 41,  
bern@schaer-reisen.ch, www.schaer-reisen.ch

**NEU** : *Filiale Schär-Reisen Worb/Meienhofstatt !!*  
Tel. 031 839 18 88, [worb@schaer-reisen.ch](mailto:worb@schaer-reisen.ch)

## FotoGalerie



## Redaktion

Der Ball rollt wieder! Resp. dreht!!!!

Wie lange haben wir dem Saisonstart entgegen gefiebert, um endlich wieder das vertraute Geräusch des Balles zu hören, der verharzt über den Boden rollt, oder endlich, endlich die neuen Handballschuhe von Shirthouse an die Füße zu schnüren.

Was ist das für ein Gefühl, aus der Garderobe zu laufen und das rhythmische Prellen, die klangvollen Pfofen und Lattenschüsse zu horchen.

Einfach fantastisch!

Espace-Handball ich wünsche dir weiterhin eine verletzungsfreie und siegreiche Saison!



Romina Böhlen

Redaktion und Trainerin U13

*Nicht nur im Vorstand gab es einen Generationenwechsel. Auch in der Redaktion wird zukünftig Romina Böhlen den Drehball gestalten.*

# partnér

Viele Dinge machen Océ zu einem Partner erster Wahl. Die einen schätzen die Océ-Spitzenstechnologie zum Drucken, Scannen und Kopieren. Andere lassen sich vom dichtmaschigen Netz des Océ-Kundenservice überzeugen oder von der namhaften Océ-Kundenliste beeindruckt. Doch vor allem ist es die engagierte Art und Weise, wie das Océ-Team unternehmensspezifische Bedürfnisse erfasst und im engen Kundenkontakt anwenderfreundliche und kostenreduzierende Lösungen erarbeitet. Das macht Océ zu einem erstklassigen und langfristigen Partner für alle Herausforderungen des professionellen Print- und Dokumentenmanagements.

Océ (Schweiz) AG, 8152 Glattbrugg, Telefon 01 829 11 11, [info@oce.ch](mailto:info@oce.ch), [www.oce.ch](http://www.oce.ch)



Printing for Professionals



## Der KMU Informatikpartner

Informatik-Beratung, Installation, Einführung und Wartung für PCs und Vernetzung. Treuhänderische Massendatenverarbeitung, Konzeption, Entwicklung und Wartung von Informationssystemen. Massendaten-Druck inkl. Versand und Herstellung von Katalogen und Broschüren.

00110001 01000001  
**ELVADATA** 

Schützenstrasse 10, CH-3052 Zollikofen  
Telefon 031 910 61 20, [info@elvadata.ch](mailto:info@elvadata.ch), [www.elvadata.ch](http://www.elvadata.ch)

W E M E  
E M E W  
E M E W

*Augenfällig?*

*Augenblicklich!*

BRILLEN UND KONTAKTLINSEN

**WORB**

**TANNER OPTIK**

DIPL. AUGENOPTIKER SBAO

HAUPTSTRASSE 10 (BÄRENZENTRUM) 031 839 77 76